

Số: 56/2020/QĐST-DS

Đô Lương, ngày 14 tháng 12 năm 2020

QUYẾT ĐỊNH CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào Điều 4, Điều 11, Điều 12 Nghị Quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 04 tháng 12 năm 2020 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 49/TLST-DS ngày 19 tháng 11 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

- **Nguyên đơn:** Ngân hàng CSXH; địa chỉ: Tòa nhà CC5 khu B, phường Hoàng Liệt, quận H, Thành phố Hà Nội; đại diện theo pháp luật ông Dương Quyết Th – Chức vụ: Tổng giám đốc ngân hàng CSXH; đại diện theo ủy quyền ông Nguyễn Hữu K - chức vụ: Giám đốc phòng giao dịch Ngân hàng CSXH huyện Đô Lương, tỉnh Nghệ An; địa chỉ: Yên Hòa, Yên Sơn, huyện Đô Lương, tỉnh Nghệ An.

- **Bị đơn:** Ông Trần Đăng Đ; sinh năm 1959; trú tại: xóm 06 (xóm 10 cũ), xã Đà Sơn, huyện Đô Lương, tỉnh Nghệ An.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Ông Trần Đăng Đ có nghĩa vụ thanh toán cho Ngân hàng CSXH tổng số tiền nợ tính đến ngày 04/12/2020 là 24.647.380 đồng. Trong đó: gốc 12.600.000 đồng; lãi 12.047.380 đồng (lãi quá hạn 1.979.551 đồng; lãi trong hạn 10.067.829 đồng).

Kể từ ngày 05/12/2020 ông Trần Đăng Đ còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi của số tiền chưa thanh toán, theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng tín dụng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ này. Trường hợp, trong hợp đồng tín dụng, các bên có thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

3. Về án phí: Miễn tiền án phí dân sự sơ thẩm cho Ngân hàng CSXH và ông Trần Đăng Đ.

4. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

5. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Đường sự;
- VKSND huyện Đô Lương;
- Chi cục THADS huyện Đô Lương;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Lê Thị Thúy

